

Zum Einschalten des Produktes **1** schieben Sie den Schalter **5** am Batteriefach **4** in die Position „ON“. Zum Ausschalten schieben Sie den Schalter **5** in die Position „OFF“.

**Timerfunktion**  
Das Produkt **1** ist mit einer Timerfunktion ausgestattet. Wenn Sie den Schalter **5** in die Position „TIMER“ stellen, schaltet sich die Timerfunktion ein. Ist die Timerfunktion eingeschaltet, schaltet sich das Produkt **1** nach 6 Stunden automatisch ab. Nach weiteren 18 Stunden schaltet sich das Produkt **1** automatisch wieder an. Solange der Schalter **5** auf der Position „TIMER“ belassen wird, wiederholt sich dieser Tagesrhythmus.

**7. Reinigungs- & Pflegehinweise**  
**VORSICHT!**  
**Verletzungsgefahr!**  
**Vor der Reinigung müssen Sie die Batterien aus dem Batteriefach nehmen. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!**

- nur mit einem Pinsel oder Staubwedel reinigen
- keine scharfen Reinigungsmittel bzw. Chemikalien verwenden
- nicht ins Wasser tauchen
- kühl, trocken und vor UV-Licht geschützt lagern

**8. Konformitätserklärung**  
Dieses Produkt entspricht hinsichtlich Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der europäischen Richtlinie für elektromagnetische Verträglichkeit 2014/30/EU sowie der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU. Die vollständige Original-Konformitätserklärung ist beim Importeur erhältlich.

**9. Entsorgung**  
**Verpackung entsorgen**  
Die Verpackung und die Bedienungsanleitung bestehen zu 100 % aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

**Produkt entsorgen**  
Das Produkt darf nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Über Entsorgungsmöglichkeiten des Produktes informieren Sie sich bitte bei Ihrer Gemeinde oder Stadtverwaltung.

**Batterien/Akkus entsorgen**  
- Defekte oder gebrauchte Akkus müssen gemäß der Richtlinie 2006/66/EG und ihren Ergänzungen recycelt werden.  
- Batterien und Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Sie enthalten schädliche Schwermetalle. Kennzeichnung: Pb (= Blei), Hg (= Quecksilber), Cd (= Cadmium). Sie sind zur Rückgabe gebrauchter Batterien und Akkus gesetzlich verpflichtet. Sie können die Batterien nach Gebrauch entweder in unserer Verkaufsstelle oder in unmittelbarer Nähe (z. B. im Handel oder in kommunalen Sammelstellen) unentgeltlich zurückgeben. Batterien und Akkus sind mit einer durchgekreuzten Mülltonne gekennzeichnet.

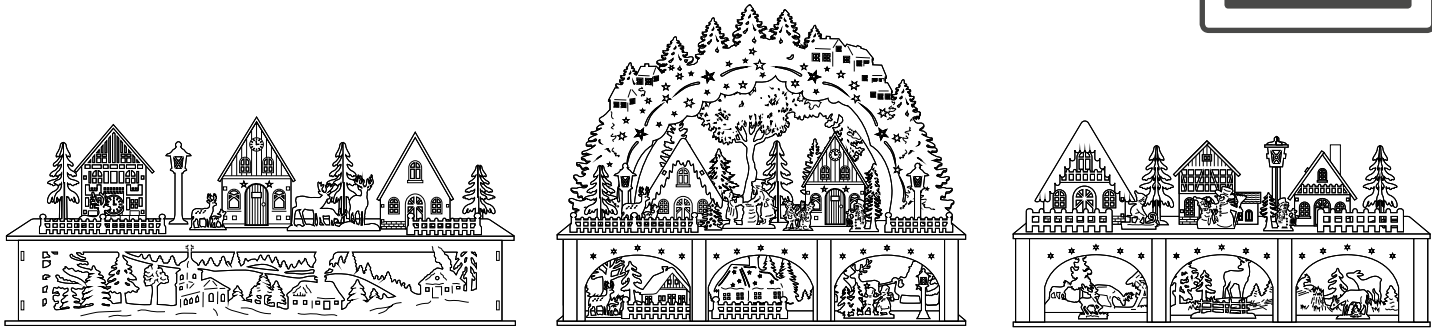
**10. Abwicklung im Garantiefall**  
Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:  
- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 347473\_2001) als Nachweis für den Kauf bereit.  
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.

- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.
  - Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.
- Auf [www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com) können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.



Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite ([www.lidl-service.com](http://www.lidl-service.com)) und können mittels der Eingabe der Artikelnummer (IAN) 347473\_2001 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Melinera®



## LED-WEIHNACHTSDORF / LED-LICHTERBOGEN

DE AT CH

**LED-WEIHNACHTSDORF / LED-LICHTERBOGEN**  
BEDIENUNGSANLEITUNG

### INVERKEHRBRINGER / DISTRIBUTEUR / DISTRIBUTORE:

TRADIX GmbH & Co. KG  
Schwanheimer Str. 132  
DE-64625 Bensheim, Germany

### SERVICEADRESSE / ADRESSE DU SERVICE / INDIRIZZO SERVIZIO ASSISTENZA:

TRADIX SERVICE-CENTER  
c/o Teknihall Elektronik GmbH  
Breitefeld 15  
DE-64839 Münster, Germany

Hotline: 00800 30012001 (kostenfrei, Mobilfunk  
abweichend / gratuit, différent pour la téléphonie  
mobile / ratuito, da cellulare altra tariffa)

E-Mail: [tradix-de@teknihall.com](mailto:tradix-de@teknihall.com)  
E-Mail: [tradix-at@teknihall.com](mailto:tradix-at@teknihall.com)  
E-Mail: [tradix-ch@teknihall.com](mailto:tradix-ch@teknihall.com)

Stand der Informationen · Version des informations ·  
Versione delle informazioni:

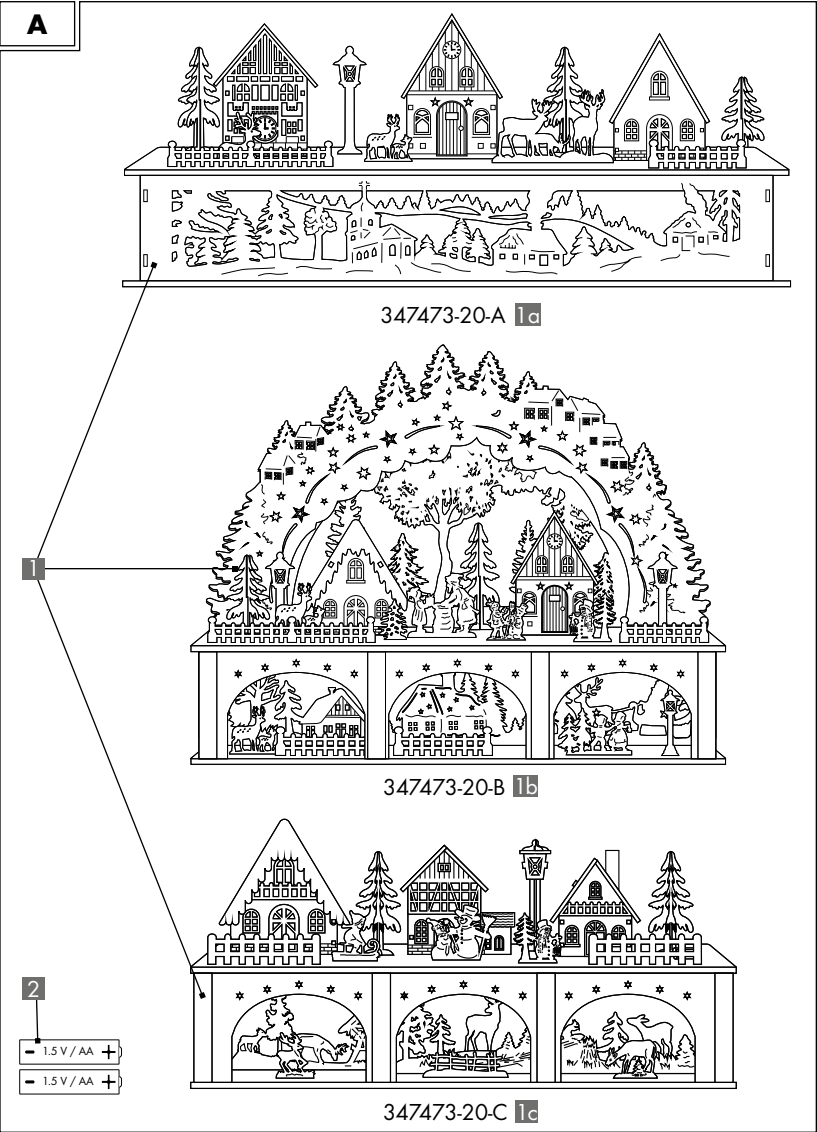
06/2020 / PO31000517  
Tradix Art.-Nr.: 347473-20-A, -B, -C

IAN 347473\_2001

1

IAN 347473\_2001

DE



DE AT CH

## LED-WEIHNACHTSDORF / LED-LICHTERBOGEN

### Bedienungsanleitung

#### 1. Einleitung

##### Herzlichen Glückwunsch!

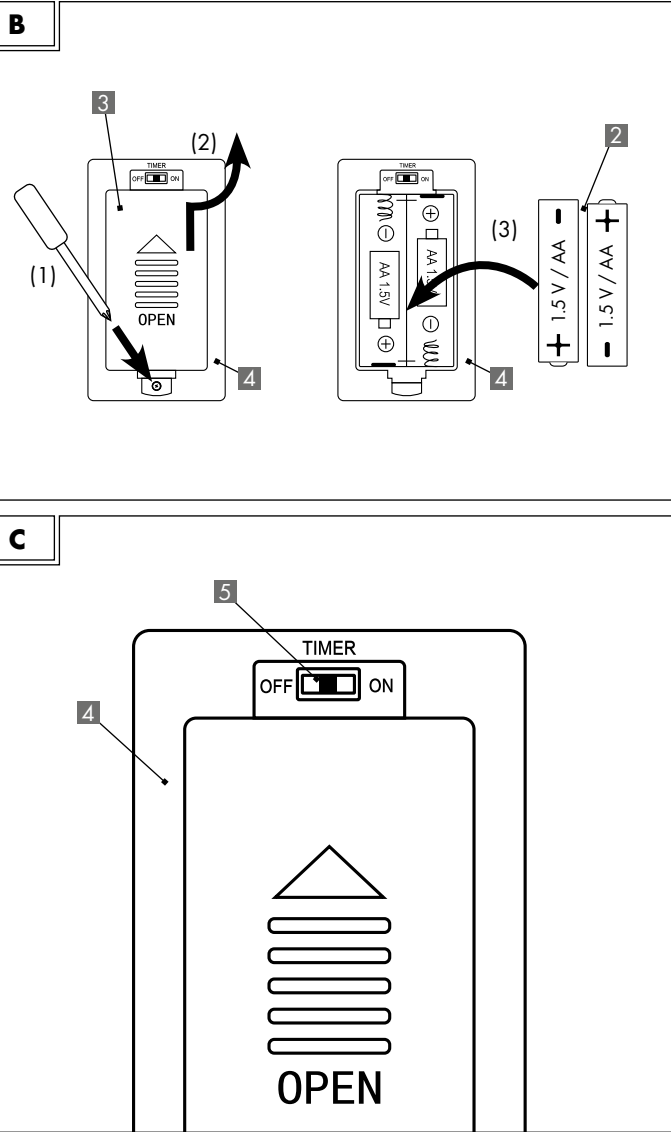
Sie haben sich mit dem Kauf für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus. Bewahren Sie die Anleitung für späteres Nachschlagen auf.

#### Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet. Im Folgenden werden das LED-Weihnachtsdorf / LED-Lichterbogen Produkt genannt.

### ! WARNUNG!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem hohem Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.



### ! VORSICHT!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

### HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

Diese Symbole weisen auf die Verwendung nur im Innenbereich hin.

Dieses Symbol weist auf die Verwendung hin.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren in Bezug auf Kinder hin.

Dieses Symbol weist auf die Altersfreigabe des Produktes hin.

Dieses Symbol weist auf die Anzahl der LEDs hin.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren in Bezug auf Stromschläge hin.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren in Bezug auf Überhitzung hin.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren

in Bezug auf Explosionen hin.

Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren im Umgang mit Batterien/Akkus hin.

Dieses Zeichen weist darauf hin, dass Batterien im Lieferumfang enthalten sind.

Dieses Zeichen weist darauf hin, dass das Produkt über einen TIMER verfügt.

Dieses Zeichen bezeichnet Gleichspannung.

**IP20** Dieses Zeichen bezeichnet die Schutzart IP20. (Kein Schutz gegen Wasser, aber gegen feste Objekte von mehr als 12,5 mm Durchmesser. Das Produkt darf nur in trockener Umgebung verwendet werden.)

Dieses Zeichen bezeichnet die Schutzklasse III. SELV: Schutzkleinspannung

Diese Zeichen informieren Sie über die Entsorgung von Verpackung und Produkt.

Dieses Zeichen gibt Auskunft über das FSC®-Zertifikat.

**CE** Konformitätserklärung (siehe Kapitel „8. Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle

anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.

## 2. Sicherheit

### Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Produkt dient ausschließlich zu Dekorationszwecken, es eignet sich nicht für die Raumbeleuchtung im Haushalt.

### ! WARNUNG!

**Verletzungsgefahr!** Das Produkt darf nicht in der Nähe von Flüssigkeiten oder in feuchten Räumen eingesetzt werden.

**Es besteht Verletzungsgefahr!** Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Andere Verwendung oder Veränderung am Produkt gelten als nicht bestimmungsgemäß und können zu Risiken wie Verletzungen und Beschädigungen führen. Für Schäden, die aus der nicht bestimmungsgemäßen Verwendung resultieren, übernimmt der Inverkehrbringer keine Haftung.

Das Produkt ist ausschließlich für den Gebrauch im Innenbereich geeignet.

Das Produkt ist ein Dekorationsartikel und kein Spielzeug.

## 3. Lieferumfang (A)

- 1 x LED-Weihnachtsdorf / LED-Lichterbogen 1
- "LED-Weihnachtsdorf" 347473-20-A 1d ODER
- "LED-Lichterbogen" 347473-20-B 1b ODER
- "LED-Weihnachtsdorf" 347473-20-C 1c
- 2 x LR6/AA-Batterien 2
- 1 x Bedienungsanleitung

## 4. Technische Daten

Typ: LED-Weihnachtsdorf / LED-Lichterbogen IAN 347473\_2001  
Tradix Art.-Nr.: 347473-20-A, -B, -C  
LEDs: 10 LEDs, warmweiß  
Gesamtleistung: 0,6 W  
Batterien: 2 x 1,5 V Typ: LR6/AA  
Betriebsspannung: 3 V   
Schutzklasse: III/  
Schutzart: IP20  
Produktionsdatum: 06/2020

## 5. Sicherheitshinweise

### ! WARNUNG!

**Verletzungs- und Ersticken-gefahr!**

**Wenn Kinder mit dem Produkt oder der Verpackung spielen, können sie sich daran verletzen oder ersticken!**

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt oder der Verpackung spielen.
- Beaufsichtigen Sie Kinder in der Nähe des Produktes.
- Bewahren Sie das Produkt und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

### Verletzungsgefahr!

**Nicht für Kinder unter 8 Jahren geeignet! Es besteht Verletzungsgefahr!**

- Kinder ab 8 Jahren und darüber sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen müssen bei der Benutzung des Produktes beaufsichtigt und/oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen werden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Wartung und/oder Reinigung des Produktes dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

fen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

### Nationale Bestimmungen beachten!

- Beachten Sie geltende nationale Vorschriften und Bestimmungen bei der Nutzung und Entsorgung des Produktes.

### ! WARNUNG!

### Verletzungsgefahr!

**Nicht in Ex-Umgebung verwenden! Es besteht Verletzungsgefahr!**

- Das Produkt darf nicht in explosionsgefährdeter (Ex-)Umgebung benutzt werden. Für eine Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden, ist das Produkt nicht zugelassen.

### ! WARNUNG!

### Verletzungsgefahr!

**Ein defektes Produkt darf nicht benutzt werden! Es besteht Verletzungsgefahr!**

- Benutzen Sie das Produkt nicht bei Funktionsstörungen, Beschädigungen oder Defekten. Wenn Sie einen Defekt am Produkt feststellen, entfernen Sie die Batterien aus dem Produkt und lassen Sie das Produkt überprüfen und ggf. reparieren, bevor Sie dieses wieder in Betrieb nehmen.
- Die LEDs sind nicht austauschbar. Bei defekten LEDs muss das Produkt entsorgt werden.
- Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

### ! WARNUNG!

### Verletzungsgefahr!

**Das Produkt darf nicht manipuliert werden! Es besteht Verletzungsgefahr durch Stromschlag!**

- Das Gehäuse darf unter keinen Umständen geöffnet und das Produkt darf nicht manipuliert/verändert werden. Bei Manipulationen/Veränderungen besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Manipulationen/Veränderungen sind aus Zulassungsgründen (CE) untersagt.
- Das Produkt darf während der Nutzung nicht abgedeckt werden.

### 5.1 Sicherheitshinweise zu Batterien

### ! WARNUNG!

### Lebensgefahr!

**Batterien dürfen nicht verschluckt werden! Es besteht Lebensgefahr!**

- Batterien können beim Verschlucken lebensgefährlich sein, daher muss dieses Produkt und die dazugehörigen Batterien für Kleinkinder unzugänglich aufbewahrt werden.
- Verschlucken kann zu Verätzungen, Weichteilperforationen und zum Tod führen. Innerhalb von 2 Stunden nach der Einnahme können schwere innere Verätzungen auftreten!
- Sollte eine Batterie verschluckt worden sein, suchen Sie bitte umgehend einen Arzt auf!
- Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

### ! WARNUNG!

### Brand- und Explosionsgefahr!

- Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf, schließen Sie sie nicht kurz und/oder öffnen Sie sie nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Halten Sie das Produkt von Hitzequellen und direkter Sonneneinstrahlung fern, die Batterien

können durch Überhitzung explodieren. Es besteht Verletzungsgefahr.

### ! WARNUNG!

### Verletzungsgefahr!

**Ausgelaufene Batterien nicht mit bloßen Händen berühren! Es besteht Verletzungsgefahr!**

- Ausgelaufene oder beschädigte Batterien können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Berühren Sie ausgelaufene Batterien nicht mit bloßen Händen; tragen Sie deshalb in diesem Fall unbedingt geeignete Schutzhandschuhe!
- Verwenden Sie nur Batterien des Typs LR6/AA gleicher Hersteller.
- Setzen Sie Batterien Ihrer Polarität entsprechend in das dafür vorgesehene Batteriefach ein.
- Verwenden Sie keine Kombinationen aus alten und neuen Batterien oder Akkus.
- Lagern Sie Ihre Batterien trocken und kühl, nicht feucht.
- Werfen Sie Batterien auf keinen Fall ins Feuer.
- Schließen Sie Batterien nicht kurz.
- Batterien verlieren auch bei der Lagerung einen Teil ihrer Energie.
- Entnehmen Sie bei Nichtbenutzung des Produktes die Batterien.
- Entladene Batterien müssen umgehend entfernt werden, um ein Auslaufen der Batterien und damit Schäden am Produkt zu vermeiden.
- Leere Batterien oder verbrauchte Akkus sind fachgerecht zu entsorgen.
- Lagern Sie Batterien getrennt von entladenen Batterien, um Verwechslungen zu vermeiden.

### HINWEIS!

### 6. Inbetriebnahme

- Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind. Falls dies nicht der Fall ist, melden Sie sich bei der angegebenen Serviceadresse.

### 6.1 Batterien einlegen/wechseln (B)

Vor der ersten Inbetriebnahme ODER wenn das Licht der LEDs schwächer wird, müssen die Batterien eingelegt ODER ausgetauscht werden.

Gehen Sie dazu wie folgt vor:

- Schalten Sie das Produkt 1 aus (s. „6.2. Verwendung“).
- Schrauben Sie (1) die Kreuzschraube am Deckel 3 des Batteriefachs 4 heraus und entfernen Sie (2) den Deckel 3.
- Entfernen Sie evtl. verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach 4.
- Legen Sie (3) die 2 mitgelieferten Batterien 2 ODER 2 neue Batterien des Typs LR6/AA der Polarität entsprechend ins Batteriefach 4.
- Schließen Sie den Deckel 3 wieder und schrauben Sie die Kreuzschraube wieder hinein. Das Produkt 1 ist nun betriebsbereit.

### Produkt aufstellen

Stellen Sie das Produkt 1 an einen geeigneten Platz.

### HINWEIS!

- Der Untergrund sollte eben sein, so dass das Produkt 1 nicht umfallen kann. Der Platz sollte ausreichend Freifläche um das Produkt 1 aufweisen.
- Legen Sie z. B. eine Schutzdecke unter das Produkt 1. Empfindliche Oberflächen könnten durch das Produkt 1 zerkratzt werden.

### 6.2 Verwendung (C)

#### Ein-/Ausschalten des Produktes

Das Batteriefach 4 befindet sich seitlich am Produkt 1.